

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
PO Box 1408, Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3C 2Z1
Bid Fax: (204) 983-0338

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
PO Box 1408, Room 100
167 Lombard Ave.
Winnipeg
Manitoba
R3C 2Z1

Title - Sujet GPC / SEC Multi-Detector System	
Solicitation No. - N° de l'invitation 01896-140395/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client AAFC	Date 2014-02-18
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-102-8847	
File No. - N° de dossier WPG-3-36252 (102)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-02-25	Time Zone Fuseau horaire Central Standard Time CST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Wiebe, Dallas	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg102
Telephone No. - N° de téléphone (204) 984-4671 ()	FAX No. - N° de FAX (204) 983-7796
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

01896-140395/A

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

wpg102

Client Ref. No. - N° de réf. du client

AAFC

File No. - N° du dossier

WPG-3-36252

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

La modification no 2 vise à préciser ce qui suit :

Aux points 3.1 et 3.2 du tableau de conformité, seule l'une des certifications est exigée :

L'équipement doit être homologué par l'Association canadienne de normalisation (CSA) ou la CSA International avant d'être expédié au 196 Innovation Drive, Winnipeg, Manitoba, Canada (R3T 2N2).

OU

L'équipement doit respecter les critères des Laboratoires des assureurs du Canada (ULC) et/ou des Underwriters Laboratories (UL) avant d'être expédié au 196 Innovation Drive, Winnipeg, Manitoba, Canada R3T 2N2.